

Manuale d'uso - Efficienza Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency / Manual – Energieeffektivitet Руководство - Энергоэффективность / Käsiiraamat - Energiatõhususe / Rokasgrāmata - Energoefektivitātes

PF	IT	EN	FR	DE	NL	ES	PT	SV	NO	FI	DK	RU	ET	LV	
S FABER	Informazioni sulla scheda del prodotto secondo 65/2014	Product fiche information, according to 65/2014	Informations sur la fiche du produit selon 65/2014	Informationen über das Produkt-Datenblatt gemäß 65/2014	Informatie over het productblad volgens 65/2014	Información sobre la ficha del producto conforme a 65/2014	Informações na ficha do produto de acordo com o norma 65/2014	Uppgifter i produktinformationsblad enligt 65/2014	Opplysninger på produktkortet iht henholdt 65/2014	Tietoa tuoteleistoista asetuksen (EU) 65/2014 mukaisesti	Oplysninger i databladet vedrørende produktet i henhold til 65/2014	Информация в карточке изделия в соответствии с 65/2014	Toote etiketi teave vastavalt 65/2014	Informācija markējuma saskaņā ar 65/2014	
	M 110.0255.521 P1417	Supplier's name	Nom du fournisseur	Name des Zulieferers	Naam van de leverancier	Naam van de leverancier	Nombre del proveedor	Nome do fornecedor	Leverantörens namn	Navnet til leverandøren	Tavaramoittajan nimi	Leverandörens namn	Имя поставщика	Tarjaja nimi	Piegādātāja nosaukums
AEChood	92,1	kWh/a													
EEC	D														
FDEhood	7,6														
FDEC	F														
LEhood	13	lux/Watt													
LEC	D														
GFEhood	75,1	%													
GFEC	C														
Qmin	235	m ³ /h													
Qmax	400	m ³ /h													
Qboost	N/A	m ³ /h													
SPEmin	57	dBa													
SPEmax	70	dBa													
SPEboost	N/A	dBa													
P0	0,0	Watt													
Ps	N/A	Watt													
PI															
F	1,7														
EELhood	95,7														
Qbep	218,0	m ³ /h													
Pbep	174	Pa													
Qmax	400,0	m ³ /h													
Wbep	139,0	W													
WL	8,0	W													
Emiddle	100	lux													
Lwa	70	dBA													
WL															
Emiddle															
Lwa															
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	ENERGY SAVING TIPS	CONSEILS POUR L'ECONOMIE ENERGETIQUE	RATSCHLÄGE ZUR ENERGIEERSPARNUNG	TIPS VOOR ENERGIEBESPARING	CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA	CONSELHOS PARA POPULAR ENERGIA	RÅD FÖR ENERGIBESPARING	ENERGIÄRSÄTTNINGSTIPS	REKOMENDACIJI PO EKONOMIJI ENERGIJE UPORABE	REKOMENDACIJI ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ	ENERGIASAÄSTUNOJAN VINKIT	REKOMENDACIJI PO EKONOMIJI ENERGIJE UPORABE	REKOMENDACIJI PO EKONOMIJI ENERGIJE UPORABE	PADOMI ENERGIJAS TAUPĪŠANĀ	
1) Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	1) When you start cooking, switch on the range hood at minimum speed, to control moisture and remove cooking odour	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la hotte à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine	1) Beginnen des Kochvorgangs die Haube bei niedrigster Geschwindigkeit aktivieren, damit die Feuchtigkeit abgesaugt und Gerüche entfernt werden	1) Start kjøkkenventil på laveste hastighet når du börjar tillagningen	1) Comenzar a cocinar, accionar la campana a la velocidad mínima para controlar la humedad y eliminar los olores de cocina	1) Start kjøkkenventil på laveste hastighet når du begynner tilagningen	1) Start iaktsett ventilen på min. hastighet med min. hastighet når du börjar tillagningen	1) Käynnistä liestuiluttimien miniminopeudella ruuanlaittoa alottaessasi, jotta voit kontrolloida ja hajut poisistämiseksi kettijäätävää kosteutta	1) Tarkki emättimen ja miniminopeudella kaasunpoistimen käyttöä alusta lähtien, jotta keuhkojen ja silmien ärsytystä voidaan välttää	1) Ennen aloitusta valitse tuuletin alhaisimmalla nopeudella, jotta voit hallita keuhkojen ja silmien ärsytystä	1) Käynnistä liestuiluttimien miniminopeudella kaasunpoistimen käyttöä alusta lähtien, jotta keuhkojen ja silmien ärsytystä voidaan välttää	1) Ennen aloitusta valitse tuuletin alhaisimmalla nopeudella, jotta voit hallita keuhkojen ja silmien ärsytystä	1) Ennen aloitusta valitse tuuletin alhaisimmalla nopeudella, jotta voit hallita keuhkojen ja silmien ärsytystä	1) Ennen aloitusta valitse tuuletin alhaisimmalla nopeudella, jotta voit hallita keuhkojen ja silmien ärsytystä	
2) Usare la velocità intermedia solo quando strettamente necessario	2) Use boost speed only when it is strictly necessary	2) N'utilisez la vitesse intermédiaire que dans les cas strictement nécessaires.	2) Gebrauk de hoogste intensieve alleen wanneer u dat nodig heeft	2) Aumenta la velocidad de la campana sólo cuando sea estrictamente necesario	2) Utilize a velocidade intermédia só quando estritamente necessário	2) Använd den intensiva luftströmmen endast när det är absolut nödvändigt	2) Käytä suurta nopeutta vain kun se on välttämätöntä	2) Käytä suurta nopeutta vain kun se on välttämätöntä	2) Suurella nopeudella kaasunpoistimen käyttöä tarvitaan vain silloin, kun se on välttämätöntä	2) Suurella nopeudella kaasunpoistimen käyttöä tarvitaan vain silloin, kun se on välttämätöntä	2) Käytä suurta nopeutta vain kun se on välttämätöntä	2) Suurella nopeudella kaasunpoistimen käyttöä tarvitaan vain silloin, kun se on välttämätöntä	2) Suurella nopeudella kaasunpoistimen käyttöä tarvitaan vain silloin, kun se on välttämätöntä	2) Suurella nopeudella kaasunpoistimen käyttöä tarvitaan vain silloin, kun se on välttämätöntä	
3) Aumentare la velocità della cappa solo quando richiesto dalla quantità di vapore	3) Increase the range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary	3) Augmentez la vitesse de la hotte lorsque la quantité de vapeur le requiert	3) Verhoog de snelheid van de afzuigkap alleen wanneer u dat nodig heeft	3) Utilice la velocidad de la campana sólo cuando sea estrictamente necesario	3) Aumente a velocidade da câmara apenas quando a quantidade de vapor fizer necessário	3) Öka köksfläktens hastighet endast när störmängden kräver det	3) Öka köksfläktens hastighet endast när störmängden kräver det	3) Korota kaasunpoistimen käyttöä vain silloin, kun se on välttämätöntä	3) Korota kaasunpoistimen käyttöä vain silloin, kun se on välttämätöntä	3) Korota kaasunpoistimen käyttöä vain silloin, kun se on välttämätöntä	3) Korota kaasunpoistimen käyttöä vain silloin, kun se on välttämätöntä	3) Korota kaasunpoistimen käyttöä vain silloin, kun se on välttämätöntä	3) Korota kaasunpoistimen käyttöä vain silloin, kun se on välttämätöntä	3) Korota kaasunpoistimen käyttöä vain silloin, kun se on välttämätöntä	3) Korota kaasunpoistimen käyttöä vain silloin, kun se on välttämätöntä
4) Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigraasso e antiodori.	4) Keep range hood filter (s) clean to optimize grease and odor efficiency.	4) Veillez à ce que le ou les filtres de la hotte soient toujours propres, afin d'optimiser l'efficacité anti-graisse et anti-odours.	4) Houd het filter of de filters schoon om de ventileringsefficiëntie te optimaliseren.	4) Mantener limpio el filtro o limpiar los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antigrasa y antiodores.	4) Hold the filter or filters clean to optimize the ventilation efficiency.	4) Håll filtren rent för att optimera fettt- och luktfiltrens effektivitet.	4) Hold filtren rent for at optimere deres funktion.	4) Hold emättimen puhtaan roikasta ja huolittuna roikasta.	4) Hold emättimen puhtaan roikasta ja huolittuna roikasta.	4) Hold emättimen puhtaan roikasta ja huolittuna roikasta.	4) Hold emättimen puhtaan roikasta ja huolittuna roikasta.	4) Hold emättimen puhtaan roikasta ja huolittuna roikasta.	4) Hold emättimen puhtaan roikasta ja huolittuna roikasta.	4) Hold emättimen puhtaan roikasta ja huolittuna roikasta.	
Norme di riferimento: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normative references: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normes de référence: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referenznormen: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referentienormen: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normas de referencia: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normas de referência: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Vitnormit: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referencstandardar: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referencstandardar: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Нормативные документы: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normatiivilised: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normatīvas atsauces: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	

